

---

**Goriva za motorna vozila – Dizelsko gorivo – Zahteve in preskusne metode –  
Dopolnilo A101**

Automotive fuels – Diesel – Requirements and test methods

Carburants pour automobiles – Combustible pour moteur diesel (gazole) –  
Exigences et méthodes d'essai

Kraftstoffe für Kraftfahrzeuge – Dieselkraftstoff – Anforderungen und Prüfverfahren

**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN 590:2022/oA101:2022  
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4dfda0b7-  
7d0d-4af6-98c5-5619e6cf68d2/sist-en-590-2022-  
oa101-2022](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4dfda0b7-7d0d-4af6-98c5-5619e6cf68d2/sist-en-590-2022-<br/>oa101-2022)

## **NACIONALNI UVOD**

Dopolnilo SIST EN 590:2022/A101 (sl), Goriva za motorna vozila – Dizelsko gorivo – Zahteve in preskusne metode – Dopolnilo A101, 2022, ima status slovenskega dopolnila k standardu SIST EN 590:2022.

## **NACIONALNI PREDGOVOR**

Slovensko dopolnilo k standardu SIST EN 590:2022/A101:2022 je pripravil tehnični odbor SIST/TC NAD Naftni proizvodi, maziva in sorodni proizvodi.

Odločitev za izdajo tega dokumenta je dne 14. aprila 2022 sprejel SIST/TC NAD Naftni proizvodi, maziva in sorodni proizvodi.

## **ZVEZA Z NACIONALNIMI STANDARDI**

SIST EN 590:2022                      Goriva za motorna vozila – Dizelsko gorivo – Zahteve in preskusne metode

## **OPOMBA**

- Nacionalni uvod in nacionalni predgovor nista sestavni del standarda.

**iTeh STANDARD  
PREVIEW  
(standards.iteh.ai)**

[SIST EN 590:2022/oA101:2022](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4dfda0b7-7d0d-4af6-98c5-5619e6cf68d2/sist-en-590-2022-oa101-2022)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4dfda0b7-7d0d-4af6-98c5-5619e6cf68d2/sist-en-590-2022-oa101-2022>

## Dopolnilo A101

### 1 Vzorčenje

Vzorčenje mora potekati po postopku, opisanem v SIST EN ISO 3170, SIST EN ISO 3171 ali SIST EN 14275.

### 2 Poimenovanje goriva

Za dizelsko gorivo po standardu SIST EN 590 je dovoljena uporaba naslednjih nazivov:

- dizelsko gorivo SIST EN 590 ali
- **dieselsko gorivo SIST EN 590**

Za namen označevanja je dovoljena tudi uporaba naslednjih nazivov:

- **DIESEL, DIZEL, DIESELSKO GORIVO, DIZELSKO GORIVO**

### 3 Označevanje goriva – identifikacijske oznake

Skladno s standardom SIST EN 16942 se dizelsko gorivo po tem standardu označuje z enotno identifikacijsko oznako. Z njo morajo biti označena:

- vsa polnilna mesta na javnih oskrbnih mestih z dizelskim gorivom (oznaka na ohišju polnilnega sklopa ter na vsaki točilni pipi),
- mesta za polnjenje goriva na vozilih (v neposredni bližini polnilne odprtine),
- navodila za uporabo vozila ne glede obliko, v kakršni so na voljo uporabniku (tiskani, elektronski ipd.),
- prodajna mesta za vozila, kjer se označuje tip uporabljenega goriva.

#### 3.1 Dimenzije in videz identifikacijskih oznak

Oblika identifikacijske oznake za dizelsko gorivo je kvadrat z zaobljenimi robovi, v katerem je označena največja dovoljena vsebnost biodizla (FAME).

Najmanjše dimenzije identifikacijske oznake so:

- za označevanje točilne pipe in odprtine za polnjenje na vozilu ter v navodilih za uporabo vozila: stranica kvadrata mora biti vsaj 13 mm (13 x 13 mm), debelina robov kvadrata pa vsaj 1,4 točke;
- za označevanje oskrbnih mest (na ohišju polnilnega agregata) in za označevanje goriva pri distributerjih vozil: stranica kvadrata mora biti vsaj 30 mm (30 x 30 mm), debelina robov kvadrata pa vsaj 3,2 točke.

Vsebina izpisa znotraj identifikacijske oznake mora biti izpisana v pisavi »ArialBold«. Najmanjša velikost pisave je 14, v primeru štirimestne vsebine pa 13. Velikost pisave se pri uporabi kvadrata z večjimi dimenzijami temu primerno sorazmerno povečuje/prilagaja. Napis mora biti nameščen centrično znotraj kvadrata.

Robovi in vsebina grafične identifikacijske oznake morajo biti izvedeni v črni barvi, notranjost lika (podlaga) pa v beli ali srebrni barvi.